

## 'Tis The Season



A large crowd attended the lighting of a giant Christmas tree in Canberra's Civic Square. As the weather was mild, many people brought along picnic rugs, food and drink to enjoy. While musical Christmas classics kept the adults entertained, the children marveled at Father Christmas, on a quick visit from the North Pole, and his friends Larry the Four-Foot Elf and the Wish Fairy. — Photo: Frank Paschen

If you want to read more about this festive season in Australia you may want to take a look at pages 14-15. Kim Kane takes us on a personal tour of how her family celebrates Christmas and shares with us the recipe for the ultimate Christmas pudding!

### Editor's note

I am happy to present to you a packed final issue of our newsletter for the year 2004!

Relive the great atmosphere of our 2004 Reunion in Hamburg, share in Meike Meissner's experiences of a semester at the University of Tasmania and learn about a range of symposia recently hosted by the Queensland University of Technology (QUT) throughout Europe.

Read several book reviews — you may just find the gift you were looking for —, get an overview of Australia after the Federal election and share an Australian Christmas with Kim Kane (including a great recipe for a Christmas pudding!).

I wish all our readers a Merry Christmas and a Happy New Year!

Enjoy,

### In this issue...

- 2 Message from the Board
- 4 Australien nach der Wahl
- 5 Sieben Monate an der University of Tasmania
- 8 Reunion 2004 im Rückblick
- 11 QUT seeks European Industry Feedback
- 14 An Australian Christmas
- 16 Upcoming Events, DeAN contact

... and more!

# Dear fellow DeAN-members,

Another exciting year is almost over, and it has been one of the most successful for DeAN so far. In September we had our 4<sup>th</sup> European reunion. This year we were on the Hamburg harbour on board the “Rickmer Rickmers”, an historic windjammer. Sixty people gathered for a great buffet of fish and other North German specialties. It is the first time that DeAN has had to turn down guests, as all of the tickets were snapped up early. For this I am sorry, but the number of tickets was limited because of the room available on board the ship. Next year we will try to get a room big enough to accommodate all of those members who wish to participate.

I would like to take this opportunity to thank Tanja and Silke again, as well as all of the other members who helped organise this event. The programme for the weekend was excellent and included fireworks, pub crawls around Hamburg’s famous St. Pauli district, and a brunch on Sunday morning. In addition to this, our organisers seemed to have established a direct connection with the weather god, who spoilt us with blue skies and sun on Saturday. Thus, we were able to see the best parts of Hamburg and take some lovely photos too. We were particularly fortunate as the weekend before the reunion had seen the first of the autumn storms.

DeAN celebrated with guests from Austria, Belgium, Denmark, Switzerland and, naturally, Australia, and everybody seemed to have a good time. Also, it was the first time that the UNSW Law Alumni joined us for the reunion, and it was a great honour to have Professor Trakman, Dean of the UNSW Law Faculty, as well.

I would also like to take this opportunity to thank all of our sponsors who enabled us to organise this event, in particular UNSW Study Abroad, UNSW Law Alumni, The University of the Sunshine Coast and the HfB – Business School of

Finance & Management. Without this continuing support we would not be able to offer such fabulous events as this year’s reunion.

Between all of the celebrations, our board also met to discuss upcoming events and the work lying ahead. Two board members decided to resign due to other commitments. Both Stephan Löffler and Tobias Kalenscher have sat on the board for a number of years, and I would like to thank both of them for their contribution to the development of our association. Tobias, good luck for your dissertation! I hope to see both of you at one of our next meetings. Michael Dazert has replaced Stephan, and Michael Kratz, who has already organised a few regional meetings in Berlin, took Tobias’ position. Consequently, we thought that he would be the ideal person to organise our next reunion which is scheduled for September 9 to 11, 2005, in Berlin. So, please mark that weekend in your calendar. The preparations for next year’s reunion have already started. If you have got any ideas for additional meetings, or if you would like to organise something,

Michael can be contacted via [michael.kratz@dean-online.de](mailto:michael.kratz@dean-online.de). We always need help organising events such as the reunion, so if you would like to contribute, please contact any of our board members.

Apart from our reunion, there were quite a few “Stammtische” in other areas of Germany (Berlin, Frankfurt and the Ruhr-area). We intend to establish a few more in order to facilitate communication between our members. On November 18<sup>th</sup>, our Southern most “Stammtisch” assembled in Munich for the first time. We met at “.eggers” in Schwabing. The next Stammtisch will also be there on January 20<sup>th</sup>, the third Thursday of the month, commencing at 7.30 p.m. It would be great to see a few more of you there. If you need additional information, please contact me via [joerg.stephan@dean-online.de](mailto:joerg.stephan@dean-online.de) or visit our website at [www.DeAN-online.de](http://www.DeAN-online.de).

By the time you read this, our annual meeting at the Nuremberg Christmas markets will also have taken place. It has become a tradition to meet there on

## New Members

### Welcome to our new members:

Ingo Bösing (Bremen)  
Harald Dürr (Darmstadt)  
Christian Frings (Freiburg im Breisgau)  
Birgit Gülden (Kiel)  
Arndt Hoschke (Hamburg)

Siegfried Roßkopf (Heilbronn)  
Fabian Schmitt-Homann (Passau)  
Natalie Willis (Tamarama, NSW)  
Larissa Zabel (Bad Bevensen)

## Are your contact details up-to-date?

We would like to ask all of our members to help us keep our record of your contact details up-to-date.

If you have recently moved virtually and/or physically please let us know care of this e-mail-address: [mitgliederverwaltung@dean-online.de](mailto:mitgliederverwaltung@dean-online.de)

the second weekend in December in order to enjoy some “Glühwein” and the famous spiced Christmas “Lebkuchen”. Unfortunately last year we had a bit of rain, hopefully this year we will be blessed with snow, blue skies, or perhaps both...

On September 30<sup>th</sup> the Group of Eight opened the “Australia Centre Europe”, located in the Australian Embassy building in Berlin. The new centre is intended to strengthen relationships between Australian universities and European educational institutions, students, businesses and governments. The official opening of the centre by the State Secretary for Science in Berlin, Dr. Husung, on Thursday, was followed by a forum on Australia’s engagement with Europe. I would like to take the

opportunity to congratulate the Group of Eight on their decision to open the Australia Centre Europe in Berlin, and I hope that we will be able to expand mutually beneficial relationships between the Centre and DeAN.

A few days ago, our two scholars for the DeAN-Qantas scholarship for the first session in 2005 were chosen: Gesche Huebner and Inge Wehmeyer. Gesche will study psychology at the University of Queensland in Brisbane, and Inge will study mechanical engineering at RMIT University in Melbourne. Congratulations to both of them, and we wish them all the best for a great experience Down Under. We hope that they will stay in contact with DeAN during and after their stay in Australia.

Finally, I wish all of you a Merry Christmas and a Happy New Year wherever you will be.

See you in 2005,

**Jörg**

President  
for the Board of DeAN e.V.

# Canberras Floriade

**Frank Paschen**

Jedes Jahr zwischen September und Oktober heisst die australische Hauptstadt Canberra den Frühling mit der Floriade willkommen. Im Commonwealth Park, nur Minuten vom Stadtzentrum entfernt und am Ufer des Lake Burley Griffin gelegen, laden mehr als eine Million Blumen zum Flanieren und Fotografieren ein.

Das Leitmotiv für das Arrangement der Blumenbeete wechselt jährlich, dieses Jahr war es „The Wonder of Water“. Entsprechend waren unter anderem farbenprächtige Fischeschwärme, Regenbogen und natürlich der Strand zu bestaunen.

Die Floriade wird von einem umfangreichen Rahmenprogramm begleitet, zu dem Konzerte, Künstler, Ausstellungen, Workshops und die Präsentation und der Verkauf von Handwerk gehören.

Im jährlichen Veranstaltungskalender der australischen Hauptstadt ist die Floriade einer der unbestrittenen Höhepunkte und ein guter Anlass zum Besuch. \*



# Australien nach der Wahl

## Frank Paschen

Mittlerweile sind die komplexen Auszählverfahren beendet und es ist offiziell: John Howard hat nicht nur mit deutlicher Mehrheit das australische Unterhaus gewonnen. Auch im Senat hat seine Regierung eine Mehrheit und verfügt damit über so viel Macht wie keine australische Regierung seit den 1970er Jahren. Labor muss sich hingegen auf drei schwierige Jahre in der Opposition einstellen. Mindestens.

Am Ende des 9. Oktobers fiel das Ergebnis deutlicher für John Howard aus, als es von allgemeiner Seite aus erwartet worden war: 46,36 Prozent für die Koalition aus Liberal und National Party vs. 37,64 Prozent für die Australian Labor Party. Die Regierungskoalition konnte damit ihre Mehrheit im Unterhaus sogar ausbauen. Mark Latham hingegen konnte nicht den von Labor ersehnten Umschwung herbeiführen. Die Partei muss nun für mindestens weitere drei Jahre in die Opposition. Einige, wie der ehemalige Labor-Premierminister Gough Whitlam, haben gar die Auffassung geäußert, dass ein Regierungswechsel erst in sechs Jahren wieder in greifbare Nähe rücken könnte.

## Der Wahlkampf

Was war geschehen? In einem inhaltlich schwachen und nur von wenigen Themen geprägten Wahlkampf hatte die konservative Regierungskoalition mit der guten Wirtschaftslage, Stabilität und einem erfahrenem Team geworben. Zentral waren hier vor allem die niedrigen Kreditzinsen. Während des wirtschaftlichen Aufschwungs haben sich zahlreiche Australier beim Hauskauf verschuldet und damit ein vitales Interesse an niedrigen Zinsen. Die Koalition führte in dieser Hinsicht einen ausgesprochen negativen Wahlkampf, der Mark Lathams Fähigkeiten in der

Wirtschafts- und Finanzpolitik heftig in Zweifel zog. Labor fand gegen diese „scare campaign“ kein probates Mittel. Vorschläge wie die Einführung von Medicare Gold, mit erheblichen Erleichterungen für Senioren bei der Gesundheitsversorgung, schienen finanziell auf tönernen Füßen zu stehen. Ein Plan zur Rettung der tasmanischen Urwälder, Tage vor der Wahl, brachte die in der Holzindustrie Beschäftigten gegen Labor auf.

Weitere Themen, wie die australische Rolle im Irak-Krieg und im so genannten „Krieg gegen den Terrorismus“, Zwangsinternierungen von illegalen Einwanderern oder die großen strukturellen Nachteile, mit denen die indigene Bevölkerung nach wie vor konfrontiert wird, spielten keine Rolle im Wahlkampf. Germaine Greer (siehe auch S. 13) bezeichnete den Wahlkampf am Rande einer Veranstaltung denn auch als „half-witted auction“ in der zwei „Clowns“ mit Wahlgeschenken um sich werfen würden.

## Die anderen Parteien

Neu auf der politischen Landkarte aufgetaucht ist die Family First Party, die starke Beziehungen mit der „Assemblies of God“-Kirche hat. Zwar konnte sie bei den Wahlen zum Unterhaus lediglich 2,01 Prozent der Stimmen erringen, aufgrund des komplizierten Handels mit Wahlpräferenzen kann sie allerdings einen Senator in das Oberhaus entsenden.

Die Australian Democrats haben alle drei zur Wiederwahl stehenden Senatoren verloren und sind damit auf lediglich vier Vertreter im Parlament zusammengeschrumpft; mit nur 1,24 Prozent der Gesamtstimmen werden sie auf absehbare Zeit keine bedeutende Rolle mehr spielen. Gleiches gilt für die rechtspopulistische One Nation Party,

die auf nur 1,19 Prozent kam und ihren einzigen Senator verloren hat.

Deutlich hinzugewonnen haben hingegen die Greens, die nunmehr auf 7,19 Prozent kommen und damit zur drittstärksten Partei avanciert sind. Allerdings sind sie, wie die Democrats, derzeit nur mit vier Senatoren vertreten.

## Wie es weiter geht

Während die konservative Koalition ihre Mehrheit im Unterhaus zum zweiten Mal in Folge ausbauen konnte – die erste Regierung, der dies gelang – hat sich die eigentliche Überraschung im Senat ereignet. Nach Abschluss des komplexen und daher mehrwöchigen Auszählverfahrens ist nun klar, dass die Regierung auch im Senat (der sich im Juli 2005 neu konstituiert) eine Mehrheit haben wird.

Die konservative Koalition ist damit die erste Regierung seit den 1970er Jahren, die auch im Senat über eine Mehrheit verfügt. John Howard hat sich zwar schon gegen einen allzu freien Gebrauch dieser Macht ausgesprochen. Klar ist aber, dass bislang verzögerte oder abgelehnte Gesetzesvorlagen erneut eingebracht werden. Dazu zählen insbesondere weit gehende Änderungen bei den *industrial relations*, die unter anderem die Rolle der Gewerkschaften weiter schwächen werden, die vollständige Privatisierung von Telstra, sowie Lockerungen bei der Medienkonzentration.

Bei der Australian Labor Party ist seit der Wahl das Schattenkabinett deutlich verändert worden. So hat sich beispielsweise der zweimalige Oppositionsführer Kim Beazley und bisherige Verteidigungssprecher (eher ruhig) zurückgezogen. Andere haben ihrer Unzufriedenheit mit dem Wahlkampf und dem Zustand von Labor auch aus den

hinteren Reihen deutlich Ausdruck verliehen. Vor allem Mark Latham stand und steht immer wieder im Zentrum der Kritik und es scheint fraglich, ob er sich bei weiterhin schlechten Umfragergebnissen für Labor eine ganze Legislaturperiode halten kann. Personelle Alter-

nativen zeichnen sich allerdings derzeit nicht ab. Deshalb ist die momentane Sitzungspause des Parlaments sicher eine willkommene Zeit zur Reflektion, wie es weitergehen soll.

Im nächsten Jahr wird sich dann zei-

gen, wie sich die zahlreichen frischen Gesichter auf der Oppositionsbank behaupten und ob sie Mark Lathams Position stärken oder schwächen werden. John Howard kann dem derzeit wohl eher gelassen entgegenblicken. \*

**Meike Meissner** (m\_meike@yahoo.de) studiert Biologie und hat sieben Monate an der University of Tasmania in Hobart verbracht.

## Ein Traum für Outdoor-Begeisterte

### Wie kam ich auf Hobart?

Ich bin bereits zweimal in Australien gewesen, aber jedes Mal mehr oder weniger nur als Backpacker. Nun wollte ich die Möglichkeit eines Study Abroad-Aufenthaltes nutzen, um das Leben in Australien einmal mehr von der Seite eines „Bewohners“ her kennen zu lernen.

Ich studiere Biologie und die University of Tasmania (UTAS) hat mich durch ein für mich sehr interessantes Kursangebot in den Bereichen Zoologie und Meeresbiologie und auch durch geringe Studiengebühren überzeugt.



lichkursen teilnehmen. An ausländischen Studenten gab es sonst noch einige Dutzend Amerikaner, vier Skandinavier, vier Deutsche und vier Österreicher.

### Hobart, erste Eindrücke

Mir war vor dem Abflug doch recht mulmig zumute. Tasmanien ist nun doch etwas anderes als das Festland von Australien. Zudem wusste ich von keinem anderen Deutschen, der auch nach Hobart zum Studieren wollte. Wie ich später herausfand, waren wir dann auch insgesamt nur vier Deutsche an der Uni. Bei der Anmeldung im International Student Office fiel mir zunächst die große Zahl asiatischer Studenten auf. Glücklicherweise habe ich dann Elke Meinert von GOstralia! getroffen: ich freute mich über Gesellschaft und sie sich darüber, den ersten Tag eines Studenten an der Uni hautnah miterleben zu können.

Später stellte ich fest, dass die meisten Asiaten nur an Eng-

### Unterkunft

Die Tasmania University Union (TUU) bietet Studenten die Möglichkeit, Zimmer in von ihnen angemieteten Häusern zu mieten. Man bekommt auch vor Abflug nach Tasmanien mehr oder weniger von der TUU erzählt, dass dies die einzige Möglichkeit sei, überhaupt eine Unterkunft in Hobart zu bekommen. Die Bewohner der Häuser werden relativ willkürlich zusammen gestellt und die Mieten sind im Vergleich zu privaten WG-Zimmern enorm hoch. Es ist ein echter rip-off. Ich habe mich nicht darauf eingelassen und mir stattdessen die Aushänge in der Uni angeschaut (die übrigens in den ersten Semesterwochen extrem zunehmen). So habe ich auch gleich am ersten Tag ein tolles Zimmer in einer australischen WG gefunden

## Uni

Die Uni liegt im Stadtteil Sandy Bay und ist eigentlich sozialer Treffpunkt. Auf dem Campus findet man alles dafür Notwendige: Cafeteria, kleine Mensa, mehrere Bibliotheken, Buchladen, Bank, Arzt, Sportanlagen, Reisebüro, Post, ein Laden (der so ziemlich alles hat), Bar und dann noch die Uni-Clubs für sämtliche soziale Angelegenheiten.

Die Dozenten (zumindest im Bereich Life-Science) sind wahnsinnig freundlich und offen. Das Verhältnis ist sehr freundschaftlich und bereits in den ersten Tagen wissen und behalten (!) sie deinen Namen. Man kann wirklich zu jeder Zeit mit allen Fragen und Problemen zu ihnen kommen. Ich glaube, Sprechstundenzeiten kennen sie gar nicht.

Bei den Kursen hat man zunächst oft das Gefühl, dass sie nicht zu anspruchsvoll seien. Das sollte man aber nicht unterschätzen. Es werden enorm viele Hausarbeiten, Referate, Protokolle und Aufsätze verlangt, und die Ansprüche der Dozenten bei der Bewertung sind alles andere als gering!

Computerräume sind zahlreich vorhanden und Studenten haben rund um die Uhr Zugang.

Study Abroad-Studenten haben gegenüber Austauschstudenten den Vorteil, von der Uni einen Gutschein für verschiedene Touren in Tasmanien im Wert von AUD 250,- geschenkt zu bekommen!

## Uni-Clubs

Außer natürlich in einer WG mit Australiern zu wohnen, ist die beste Möglichkeit, Tassies kennen zu lernen, in den Uni-Clubs mit zu machen. Diese decken alle möglichen Interessengebiete ab: die Spannweite reicht von Sportclubs (Climbing, Rafting, Sailing...) über kursbezogene Clubs (Geography, Geology, Chemistry...) und den Cocktailclub hin zum Discount-Club. Am einfachsten ist es, sich während

der Orientierungswoche am Clubtag zu informieren (bei den meisten gibt's fürs Beitreten ein kostenloses Bier!). Die Clubs sind wirklich sehr gut ausgerüstet und organisieren regelmäßige Treffen und Touren.

Ich selbst habe (unter anderem) mit Klettern angefangen, so dass ich zweimal die Woche in der Halle und fast jedes Wochenende mit den Australiern in Klettergebieten Tasmaniens



unterwegs war. Eine super Möglichkeit, die Insel kennen zu lernen.

Über aktuelle Veranstaltungen informiert „The Bull“, das unieigene Informationsblatt, das zwei- bis dreimal wöchentlich erscheint.

## O-week

... in der ersten Woche eine eigentlich 1-wöchige Party. Jeden Tag gibt es Veranstaltungen, Partys, Konzerte, Trivials, ... unbedingt teilnehmen! Nur nicht vergessen: die Vorlesungen und Vorbesprechungen für Praktika finden trotzdem schon statt!!!

## Allgemeines zu Hobart und Tasmanien

Tasmanien hat den Ruf, etwas zurück geblieben und langsam zu sein. Stimmt zum Teil, zum Teil aber auch nicht. Alles ist einfach viel entspannter, ruhiger, unkomplizierter. Das Motto „No worries, mate!“ trifft hier noch so richtig zu. Es hat einfach alles wahnsinnigen Charme!

Zum Ausgehen in Hobart geht man meistens zum Salamanca Place, der für seinen wöchentlichen Markt berühmt ist. In alten Lagerhäusern befinden sich hier Pubs, Cafés und andere Geschäfte. Ein Muss ist das legendäre Rectango, eine Open-Air-Veranstaltung mit Life Music, die jeden Freitagabend im Hinterhof des Salamanca Arts Centre stattfindet.

Hobart ist übrigens die zweitrockenste australische Hauptstadt. Die Temperaturen sind mediterran, nicht extrem heiß, aber auch nicht extrem kalt. Während Schnee auf dem Mt. Wellington (dem Hausberg von Hobart) keine Seltenheit ist, fallen die Temperaturen in Hobart im Winter eigentlich nicht unter 8-10 Grad. Gewöhnungsbedürftig waren am Anfang nur die fehlenden Heizungen in den Häusern. Aber auch das geht und ich muss zugeben, das ich seitdem viel abgehärteter bin, was deutsche Temperaturen angeht. Tasmanien ist eine faszinierende Insel. Es gibt wunderschöne einsame Strände, schneebedeckte Berge mit alpiner Vegetation, trockene Graslandschaften und uralte nasse, kalte Regenwälder. Dazu gibt es auf Tasmanien eine einzigartige Tierwelt, zu der auch der bekannte Tassie Devil gehört.

Die öffentlichen Verkehrsmittel sind etwas spärlich, zumindest in den Abendstunden. Für Touren durch Tasmanien hält man sich am besten an die Tasmanier, die sehr viel in der Natur unterwegs sind, oder man mietet sich mit anderen ein Auto.

Wer sportlich ist, für den ist Tasmanien ein Traum, denn es gibt kaum etwas, was hier nicht möglich wäre: sailing, rock climbing, white-water rafting, surfing, skiing, snorkelling, scuba-diving, kayaking, bush walking, caving...

## Fazit

Hobart ist als Studienort auf jeden Fall zu empfehlen. Studiengebühren und Lebenshaltungskosten sind geringer als auf dem Festland. Weil alles etwas kleiner ist, bekommt man einen sehr guten und schnellen Kontakt zu den Australiern. Der Lebensstil ist entspannt und sowohl an der Uni als auch in Tasmanien generell herrscht eine sehr persönliche und freundliche Atmosphäre. Wer sich für Outdoor-Aktivitäten interessiert, der ist in Hobart richtig aufgehoben.

Nach Ende des Semesters konnte ich mich dann auch nicht von Hobart und meinen Freunden dort losreißen, so dass ich fast die gesamte restliche Zeit bis zum Abflug in Hobart verbracht habe, anstatt wie geplant in Queensland.

Wer jetzt Interesse bekommen oder noch weitere Fragen hat, kann sich gerne bei mir melden.

## Weitere Info

- ☞ University of Tasmania:  
www.utas.edu.au
- ☞ Tasmania University Union:  
www.tuu.com.au
- ☞ Reisebericht und Fotos:  
www.meikefer.blogspot.com
- ☞ GOstralia!  
www.gostralia.de

# Comments? Additions?

If you have any additions or comments regarding any contribution in this issue please feel free to write to us. We welcome your "Letters to the Editor".

## „Let Stalk Strine“<sup>\*)</sup> ]

**Frank Paschen**

Vor einem Auslandsaufenthalt sollte es eine Selbstverständlichkeit sein, sich grundlegend über Land und Leute zu informieren. Im Vorbereitungsstress fällt das aber freilich nicht immer leicht. Auch wer bereits einen (ausgedehnten) Urlaub im Zielland hinter sich hat, kann von ein wenig formalem Hintergrund profitieren. Schließlich ist es ein deutlicher Unterschied, ob man in einer anderen Kultur lebt und arbeitet *oder* einfach nur Urlaub macht.

Sally White zielt mit „Understanding Australia“ auf ausländische Studenten ab und möchte ihnen eine verständliche Einführung in den australischen Alltag bieten. In leicht verständlichem Englisch widmet sie sich den Menschen, den Sitten und Gebräuchen, der Sprache und dem Umgang miteinander, Leben und Arbeiten auf dem Campus, dem politischen System, der Geschichte und Australiens Flora und Fauna.

Dabei geht sie ins Detail und beschäftigt sich beispielsweise mit Verhaltensweisen wie dem Anstehen, welche Kleidung bei welchen Gelegenheiten getragen und wie mit rassistischen Bemerkungen umgegangen werden sollte.

Dies ist freilich ein weites Feld für ein schmales Buch und so bleibt manches nur holzschnittartig bearbeitet. Motivation der Autorin ist es aber auch nur, einen Einstieg in die australische

Kultur zu bieten. Wenn „Understanding Australia“ hilft, einige Missverständnisse beim „ersten Kontakt“ zu vermeiden, dann fällt es dem Einzelnen sicherlich leichter, die Lücken nach und nach durch sein Leben und Erleben zu füllen.

Dass der Anteil asiatischer Studenten in Australien groß ist, wird auch in dieser Einführung deutlich reflektiert. So ist der Hinweis, dass in der Regel mit Messer, Gabel und Löffel gegessen wird, für europäische Leser wohl eher humorig als überraschend. Doch insgesamt kann dieses Buch auch von europäischen Studenten mit Gewinn gelesen werden.

Abgerundet wird die Einführung durch eine kurze Liste kommentierter Literaturempfehlungen und einem Glossar australischer Begriffe und Redewendungen.

„Understanding Australia“ lässt sich locker auf dem Flug ins Unbekannte bzw. Unvertraute durchlesen und könnte in mancherlei Weise dazu beitragen, dass die Landung auf dem fünften Kontinent etwas weicher ausfällt.

*Sally A. White (2003): Understanding Australia. A Guide For International Students. Cambridge: University Press. 103 Seiten inkl. Glossar. ISBN: 0-521-54199-9*

\*) Titel eines populären Buches der 1960er Jahre. In „normales“ Englisch übersetzt: „Let's talk Australian“.

# Hamburg 2004 — DeAN-

**Sabine Pittrof, UNSW Law Alumni**  
(Sabine.Pittrof@gmx.de)

Ca. 60 Law Alumni und DeAN-Mitglieder versammelten sich vom 17. bis zum 19. September in Hamburg, um Australienerinnerungen auszutauschen und ein wenig in Nostalgie zu schwelgen.

DeAN hatte sich für das Treffen ein hervorragendes Programm überlegt: So gab es am Freitag abend zunächst einen Besuch bei der Lichtshow im Park „Planten un Bloemen“. Am Samstag Nachmittag konnten alle von einer sehr kompetenten Führung mehr über den ehemaligen Hamburger Freihafen und den größten zusammenhängenden Warenhauskomplex Europas erfahren. Höhepunkt des Wochenendes war ein Abendessen auf der Rickmer Rickmers im

Hamburger Hafen, von dem einige noch weiter nach St. Pauli zogen. Das Wochenende fand mit einem Brunch im Hundertwasser Café in Ottensen seinen Ausklang.

Der Dekan der Law Faculty der UNSW, Prof. Leon Trakman, der die Veranstaltung am Freitag und Samstag begleitete und eigens seine Reisepläne so gelegt hatte, daß er an der Reunion teilnehmen konnte, äußerte sich sehr positiv über die Organisation durch DeAN und das

Engagement der deutschen Law Alumni und anderer Australien-Ehemaliger beim Aufbau eines Netzwerks. In seiner Ansprache berichtete er von Neuerungen an der Fakultät. So ist z.B. der Bau eines neuen Fakultätsgebäudes im unteren Teil des Campus geplant. Aufgrund der guten Erfahrung planen DeAN und die Law Alumni auch künftig bei Veranstaltungen wie Regionaltreffen oder Reunions zusammenzuarbeiten. \*



Gruppenfoto auf der Rickmers Rickmers. Foto: Marc Dostal

## Besuch auf dem Fischmarkt

**Tim Hesse, DeAN Stv. Schatzmeister**  
(tim.hesse@dean-online.de)

Nach einem fantastischen Reunion-Dinner auf der Rickmer Rickmers am Samstagabend stand als nächster offizieller Programmpunkt am Sonntag ein frühmorgendlicher Besuch des Hamburger Fischmarktes an. Treffpunkt: an der Landungsbrücke 5, vor der

Touristeninformation; Uhrzeit: 8:00 Uhr!

Immerhin fünf (!) DeAN-Mitglieder (alle aus der Rhein-Main-Region) schafften es bei trübem Hamburger Wetter „aus den Federn“ und fanden sich am Treffpunkt ein. Noch ein wenig verschlafen, schlenderten sie über den gut besuchten Fischmarkt. Die

Marktschreier priesen ihre Waren an, übertönten sich gegenseitig und sorgten so für eine unverwechselbare Atmosphäre. Zu Aal und Rollmops konnten sich die anwesenden DeANies jedoch nicht durchringen, lieber zogen sie ein kleines Frühstück an einem Bäckereistand vor. \*

# Reunion im Rückblick



Im Uhrzeigersinn: (a) Die Führung durch die Speicherstadt faszinierte Groß (b) und Klein; (c) Michael Kratz, unser neuer DeAN-Aktivitätenkoordinator; (d) malerisches Hamburg. Fotos: Marc Dostal & Peter Werno

## Hamburg — eine Stadt genauso faszinierend wie Australien!

**Brigitte Gebhart, HfB Frankfurt am Main (gebhart@hfb.de)**

Als Vertreterin der HfB – Business School of Finance & Management bin ich sehr gern der Einladung des DeAN gefolgt. Diese Reunion bot die Gelegenheit, mit Jane Bardetta von der UNSW, einer Partneruniversität der HfB, Erfahrungen mit dem Study abroad-Programm direkt auszutauschen und auch weitere Veranstaltungen in Frankfurt zu planen.

Ein ganz herzliches Danke schön möchte ich dem DeAN-Team sagen: Das war ein sehr gut organisiertes, erlebnisreiches Wochenende! Nicht nur die Führung durch die Speicherstadt mit einer engagierten Führerin, die Kakao probieren, Kaffeesorten erkennen und auch die Lokalpolitik nicht unbeachtet ließ, war großartig. Auch der Rundgang über die Rickmer Rickmers, dem Schiffsmuseum im Hamburger Hafen, mit dem alten Seebären war interessant — und ausgesprochen lecker das Buffet

„Between North- and Baltic Sea“ auf der Rickmer Rickmers — ein mal nicht alltäglicher Rahmen! Hier ließ sich auch gut snacken mit DeAN-Mitgliedern!

Trotz Nässe draußen — gemütlich war der Brunch im Stadtcafé Ottensen mit einem tollen Angebot an Fisch — etwas Ungewöhnliches für einen Binnenländer!

Die DeAN Reunions sind eine gute Tradition, Alumnis und Vertretungen

der australischen Unis zu treffen und auch — neben allem Fachlichen — über Australien Reiseerinnerungen auszutauschen. Ich freue mich schon auf die nächste Reunion!

Ein großes Kompliment an alle, die die Vorbereitungen für dieses Wochenende getroffen haben und sehr viel Freizeit dafür haben sausen lassen! \*

Im Uhrzeigersinn: (a) Ein freundlicher „Seebär“ führte durch das Museumsschiff Rickmer Rickmers; (b,c) beim Dinner gab es reichlich Gelegenheit zum Kennen lernen, Schwelgen in Erinnerungen und Austausch von Ideen. Fotos: Marc Dostal & Peter Werno



**Thomas Kischlat,**  
**DeAN Regional-koordinator**  
**(thomas.kischlat@dean-online.de)**

Am 17. bis 19. September 2004 war es wieder soweit, die jährliche Reunion des Deutsch-Australischen Netzwerks fand in Hamburg statt, zum ersten Mal in Kooperation mit den UNSW Law Alumni in Deutschland.

Das Wochenende begann am Freitagabend bereits mit einem ersten Treffen zum Lichterspektakel im berühmten Park „Planten und Blomen“. Am Samstagnachmittag traf sich die Gruppe in der alten Speicherstadt, um dort an einer interessanten Entdeckertour durch den weltgrößten Warenhauskomplex teilzunehmen und dabei vieles über die Welt des Freihandels zu erfahren. Am Abend war der Schauplatz des diesjährigen Dinners der berühmte Windjammer Rickmer Rickmers, dem schwimmenden Wahrzeichen Hamburgs an den Landungsbrücken.

Die DeAN Mitglieder waren auch dieses Mal wieder zahlreich erschienen. Die UNSW war durch den Dekan der Law Faculty, Prof. Leon Trakman, und Jan Bardetta vom Study Abroad Department vertreten.

Nach einer interessanten Führung über das Schiff und dessen Geschichte, versammelten wir uns zum Dinner im Bordrestaurant. Nach einer kurzen Begrüßung durch Tanja Neumann und Jörg Stephan berichtete uns Prof. Trakman in einer kurzen Rede über die aktuellen Entwicklungen an der Law Faculty. Jan Bardetta überbrachte die Grüße des Study Abroad Teams und freute sich über die vielen bekannten Gesichter und die lebendige Reunion-Tradition in Deutschland. So nahm ein äußerst interessanter, unterhaltsamer und kurzweiliger Abend seinen Anfang. Das Ganze wurde perfekt ergänzt vom tollen Buffet.

Im Laufe des Abends wurde auch noch der Nachfolger von Tobias Kalenscher

als Aktivitätenkoordinator vorgestellt. Michael Kratz hat sich bereit erklärt die Nachfolge von Tobias anzutreten und auch weiterhin für einen prall gefüllten Aktivitätenkalender bei DeAN zu sorgen.

Leider mussten wir gegen 23 Uhr schon das Restaurant verlassen, doch dies tat der lebendigen Stimmung keinen Abbruch. Ganz im Gegenteil, es setzte sich ein langer Troß in Marsch, um den Abend auf der Reeperbahn ausklingen zu lassen. Dort setzte sich die Reunion dann bis in die frühen Morgenstunden fort, bis sich auch die Lebendigsten auf den Rückweg ins Hotel machten. Nach einer kurzen Nacht erholten sich die Alumni beim Brunch im Hundertwasser-Café.

Auch dieses Jahr war die Reunion ein Erlebnis, an dieser Stelle auch noch einmal herzlichen Dank an Tanja Neumann und Silke Schlüter. Wir alle warten schon gespannt auf die Fortsetzung der DeAN Reunion 2005 in Berlin. \*

# Info from our Institutional Members

## Australian University seeks European Industry Feedback

From 25 October to 5 November 2004 a delegation of senior Queensland University of Technology (QUT) staff hosted a unique series of symposia throughout Europe to gain a deeper understanding of the European em-

ployment market and further enhance the quality and relevance of QUT programs and research.

edge this is the first time any Australian University, has ever attempted anything quite like this and it has been particularly well received.”

“There has been considerable enthusi-

asm expressed by our partners and associates in QUT’s determination to develop sustaining links in Europe and highlight the critical needs and desires of European Industry.”

Mr O’Brien said, “Those employees and professional associations with whom we have met are genuinely impressed by QUT’s keenness to ensure our graduates have competencies that are relevant.”

Discussions focused on determining the ideal European graduate attributes; approaches to research; building exchanges; collaborative projects and the similarities and differences in educational needs between cultures.

The Engage Europe program was also an opportunity for the QUT delegation to provide a snapshot of the university’s extensive teaching program and its key research interests, including information security, biotechnology and biomedical innovation, philanthropy and non-profit studies, and the creative industries.



In addition to the symposia several QUT alumni events were organised. Mr O’Brien said the Oslo event was the biggest international alumni event of the year with over 70 graduates attending.

For further information concerning

the outcomes of Engage Europe email Kieran O’Brien (k.obrien@qut.com).

employment market and further enhance the quality and relevance of QUT programs and research.

In Australia, QUT is known as ‘a university for the real world’ due to its commitment to providing industry relevant programs and actively seek beneficial relationships with employers and professions. This approach has secured the employability of graduates with QUT seeing more bachelor-degree graduates into full-time employment than any other Australian university.

Mr Kieran O’Brien, Director of QUT’s International Relations and member of the delegation said, “To my knowl-

asm expressed by our partners and associates in QUT’s determination to develop sustaining links in Europe and highlight the critical needs and desires of European Industry.”

Mr O’Brien said, “Those employees and professional associations with whom we have met are genuinely impressed by QUT’s keenness to ensure our graduates have competencies that are relevant.”

Discussions focused on determining the ideal European graduate attributes; approaches to research; building exchanges; collaborative projects and the similarities and differences in educa-

# Books

## „Ein Amerikaner, ein Chinese und ein Deutscher ...“

**Silvia Dechant & Ralf Kohl**  
([ralf.kohl@just-skills.de](mailto:ralf.kohl@just-skills.de))

Tausende von Witzen beginnen so oder so ähnlich. Nationale Stereotypen und Unterschiede zwischen Angehörigen verschiedener Nationen sind unerschöpfliche Quellen des Humors. Wenn man allerdings selbst im Ausland ist, können ernstere Missverständnisse entstehen, die bei längeren Aufenthalten häufig in den oft beschriebenen Kulturschock münden. Aber auch im hiesigen Umgang mit ausländischen Mitstudenten oder im Geschäftsleben bei Verhandlungen mit ausländischen Geschäftspartnern treten Probleme auf. Für derartige Probleme gibt Richard D. Lewis mit seinem Buch „When Cultures Collide“ einen interessanten Ratgeber für interkulturelle Handlungskompetenz an die Hand.

Das Buch gliedert sich in drei Abschnitte. Der erste, einleitende Teil soll den Leser für das Thema sensibilisieren. Es weist ihn auf verschiedene Stolpersteine zwischen den Kulturen hin, wie die andere Sprache und unterschiedliche Konzepte von Humor oder Ehrlichkeit. Natürlich beinhaltet ein Buch, das Handlungsanweisungen im Umgang mit anderen Kulturen geben soll, immer die Gefahr der Stereotypisierung. Daher gibt Lewis zu bedenken, dass Menschen individuell verschieden sind. Regionale Faktoren können einen stärkeren Einfluss als nationale haben. Und natürlich spielt die Geschlechts- oder Gruppenzugehörigkeit eine Rolle. Trotzdem, die landesspezifische Konditionierung führt zu einer gewissen nationalen Norm. So sind zum Beispiel Italiener im allgemeinen redseliger als Finnen.

Im zweiten Teil seines Ratgebers legt Le-

wis zunächst bestimmte Kategorien der Kulturen fest. Er spricht von drei Typen: den *Linear-actives*, die planen und chronologisch vorgehen (z.B. Deutsche, Schweden), den *Multi-actives*, die alles gleichzeitig machen (z.B. Italiener, Lateinamerikaner, Araber) und den *Reactives*, bei denen Respekt, Höflichkeit und Zurückhaltung im Gespräch wichtig sind (z.B. Chinesen, Japaner, Finnen). Dann geht er auf verschiedene Bereiche ein, die in einzelnen Kulturen unterschiedlich behandelt werden. Er diskutiert unter anderem den Umgang mit Zeit, Hierarchien, Teamarbeit, Kommunikation, sowie landestypische Tischsitten. Dabei erzählt er immer wieder zum Teil sehr amüsante Anekdoten zu Missverständnissen zwischen den Kulturen, die Unterschiede verständlicher machen.

Der dritte Teil des Buchs schließlich liefert Informationen zu den einzelnen Ländern. Die Länder sind zum Teil nach geographischen Vorgaben, zum Teil nach Kulturräumen z.B. Europa bzw. dem englisch sprachigen Sprachraum aufgeteilt. Der afrikanische Kontinent wird abgesehen von Südafrika (und den arabisch sprachigen Ländern allgemein) nicht behandelt.

Wer dieses Buch lesen will, darf keinen wissenschaftlichen Diskurs erwarten. Lewis ist Vorsitzender eines Institutes für interkulturelles Training und Sprachen. Als solcher gibt er praktische Handlungsanweisungen und Tipps, die oft auf den geschäftlichen Bereich gemünzt sind. Jedoch ist dieses Buch weit mehr als nur ein Ratgeber für Geschäftsleute. Es liefert einen interessanten Einblick in andere Kulturen und auch in die eigene. So mancher mag sich selbst erkennen, so mancher mag auch überrascht sein, wie der Brite Lewis die Deutschen sieht. Insofern ist vielleicht auch seine

Einschätzung anderer Nationen nur bis zu einem gewissen Grad korrekt. Man darf nicht vergessen, dass auch Lewis aus seiner eigenen nationalen Sicht schreibt, auch er hat nur einen relativen und keinen absoluten Blickwinkel. Gelegentlich entschlüpft auch ihm eine wertende Äußerung. Insgesamt aber ist dieses Buch ein hilfreicher Ratgeber im Umgang mit anderen Kulturen.

Das Lesen von Fachliteratur und Ratgebern wie „When Cultures Collide“ ist eine notwendige Maßnahme, wenn man im Studium, im Beruf oder privat für längere Zeit ins Ausland geht. Das Gespräch mit ausländischen Mitbürgern in Deutschland sowie mit Bekannten, die bereits länger im Ausland waren, zeigt sich ebenfalls als hilfreich. Immer mehr im Kommen sind Seminare im Bereich Internationale/Interkulturelle Handlungskompetenz. Gegenüber Büchern haben diese den Vorteil, dass die Teilnehmer einen persönlichen Ansprechpartner haben.

Wichtig ist es, auf seinen Auslandsaufenthalt gut vorbereitet zu sein. Egal ob durch Bücher oder Seminare. Mit einem gewissen Maß an Vorbereitung wird der Kulturwechsel nicht so schockierend sondern eher aufregend sein, denn letztlich ist es gerade das „Andersartige“ anderer Kulturen, die einen Auslandsaufenthalt in Australien oder anderen Ländern zu etwas besonderem machen.

*Richard D. Lewis (1999): When Cultures Collide. Managing Successfully Across Cultures. London: Nicholas Brealey Publishing. 462 Seiten inkl. Bibliographie, Glossar und Stichwortverzeichnis. ISBN: 1-85788-087-0*

## „Whitefella Jump Up. The Shortest Way to Nationhood“

**Frank Paschen**

Germaine Greer — Feministin, Autorin, Kommentatorin und Professorin für Englisch an der Universität Warwick — ist ohne Zweifel eine der profiliertesten und umstrittensten *expatriates*, die Australien zu bieten hat. Bekannt geworden durch ihr Buch „The Female Eunuch“ (1970) schreckt sie vor keinem Thema zurück und widmet sich in ihrem neuesten Essay den nach wie vor komplexen und belasteten Beziehungen zwischen den *Australian Aboriginal peoples* und den Siedlerkulturen.

Was wäre, wenn die *Australian Aboriginal peoples* von Beginn der Kolonisierung an nicht „das Problem“, sondern „die Lösung“ gewesen wären? Was wäre, wenn die „whitefellas“ dies begreifen und akzeptieren würden? Was wäre, wenn „whitefellas“ in den Spiegel blicken und zu sich selbst sagen würden: „I was born in an Aboriginal country, therefore I must be considered Aboriginal“?

„Whitefella Jump Up“ ist keine fundierte wissenschaftliche Analyse und Handlungsanleitung. Germaine Greer will provozieren und ist erfolgreich in diesem Bemühen. Sie zeigt reale und vermutete Probleme auf, ohne eindeutige Lösungen zu präsentieren. Sie malt mit großen Pinselstrichen, sie träumt, und hält sich nicht mit Details auf. Greer stellt gewohnte Überzeugungen und Einstellungen in Frage und regt damit zum Nachdenken an. Ihr Stil ist leidenschaftlich und wortgewaltig, geprägt von Humor, Wut und Spott.

Erstmals 2003 erschienen (im Quarterly Essay), provozierte ihr Essay heftige Reaktionen. In dieser neuen Ausgabe werden daher die damalige Einführung des Kritikers Peter Craven und neun Erwiderungen (sowohl unterstützend als auch vernichtend) mit veröffentlicht. Das letzte Wort hat aber freilich Germaine Greer behalten.

Man mag keineswegs mit allen Gedanken und Schlussfolgerungen übereinstimmen. Germaine Greer selbst bitet ihre Leser aber, zumindest darüber nachzudenken. Mehr lässt sich nicht verlangen.

Wer aufgeschlossen ist und Freude daran hat, auch einmal über den Teller- rand gewohnter Überzeugungen und Einstellungen hinauszublicken, für den

„onhood“ mit Sicherheit nie: langweilig.

*Germaine Greer (2004): Whitefella Jump Up. The Shortest Way to Nationhood. London: Profile Books. 232 Seiten inkl. Commentary by Peter Craven, Responses and Germaine Greer's Last Word. ISBN: 1-86197-739-5*

**„The country I love has been crazily devastated by whitefellas who seem unable to give a damn, and who even now insist on continuing in their madness, knocking down its mountains, grinding up its trees, diverting its watercourses, building high-rises on its flood plains, creating an endless nightmare of suburbia from which our kids try to escape by sticking needles in their arms.“**

ist Germaine Greers neues Essay eine empfehlenswerte Lektüre. Ungemein bereichert wird diese Ausgabe durch den Kommentar und die Erwiderungen, die es dem Leser ermöglichen, die z.T. heftigen Reaktionen nachzuvollziehen und sich gleichsam als Betrachter einer Diskussionsrunde zu fühlen. Man mag ob der Auffassungen der Autorin geteilter Meinung sein, eines ist „Whitefella Jump Up. The Shortest Way to Nati-

**Make sure that you note this upcoming event in your diary:**

**European Reunion 2005**

**in Berlin**

**09.-11.09.05**

# An Australian Christmas

Kim Kane,  
DeAN Koordination in Australien  
([kim.kane@dean-online.de](mailto:kim.kane@dean-online.de))

Christmas with my family is always spent down at our farm on the Mornington Peninsular — about one hour and ten minutes from Melbourne. The family arrives on Christmas eve from Melbourne, exhausted after winding up work for the summer and fitting in Christmas shopping and cooking. When we get down to the farm we have a glass of wine from a local winery (the peninsular has some very good chardonnay) and then we decorate the Christmas tree. The tree is an Australian fir tree which is not as symmetrical as the German trees and much bushier, but it still smells lovely.

We decorate the tree with a range of decorations — some new — although most of the decorations have been passed down from year to year through our family. The angel for the top, for example, is the angel that my brother made in grade 1 at school — in 1984! I try and bake biscuits to hang on the tree about 3 days beforehand. We also hang chocolates but we are not allowed to eat anything until after dinner. The tree is lit with tiny, white lights. Although we have candles, my father will never let us light them as the tree is so dry he considers it a fire risk!

Later on in the evening, my sister and I try to go to midnight mass where she sings embarrassingly loudly. She is always well practiced because she attends “Carols by Candlelight” — one of the best things about having Christmas in summer. “Carols by Candlelight” is carol singing held outside. Families and friends gather to have a picnic, sit on rugs, hold candles and sing. Although each major city will have a commercial carol service, local councils usually hold free evenings in the gardens in the run-up to Christmas.

When we were children Christmas eve was always incredibly exciting. We put out pillow cases before we went to bed (Americans use stockings but pillow cases are bigger) and we spent hours setting out Christmas cake and wine for Father Christmas, together with carrots for the reindeer.

On Christmas morning we wake up and have a cup of coffee while we open our presents — still in our pyjamas. We then spend the morning preparing for Christmas lunch (although I like to try and sneak out for a run along the beach). We decorate the table with candles, leaves from the garden, and fresh cherries (just because they look so pretty). Once the cooking is almost over, we open the champagne and have a toast. Christmas lunch starts with Christmas crackers. Sometimes we make them (they are more thoughtful) but more recently we’ve been returning to the cheap kitsch ones we used to love as children. The jokes are always terrible and the hats are too big but they feel very Christmassy.

Lunch starts with seafood — crayfish with a special lime mayonnaise and fresh oysters with lemon. We then have a glazed ham (served cold), a rolled turkey breast (stuffed with chestnuts and fresh herbs — it is more tender than a whole turkey), roast vegetables and lots of salad. After all of that we finally have dessert. This is Christmas pudding boiled in a cloth (see recipe opposite) together with marsala butter and vanilla ice cream. The pudding is made by my grandmother every year about 3 months before Christmas and tastes FANTASTIC. It is served in “flame”, even though one particularly dry year my mother managed to set the dining room table alight (my father has reason to be anxious about the tree!). We finish off with espresso. To accompany

the meal, we drink good wines which are selected by my father — these are mainly Australian, although sometimes French.

By the end of lunch we are extremely full but we always try and go for a walk



around the property or along the beach before it gets dark. Many families play a game of beach cricket on the sand. Unfortunately my family were denied hand eye co-ordination so we just watch on! \*

## Christmas Pudding

Here is my grandmother's pudding recipe. It should be prepared no less than 1 month before Christmas day.



### What you need

8 oz raisins  
 2 oz candied peel  
 8 oz currants  
 8 oz sultanas  
 3 tablespoons of rum  
 8 oz butter  
 grated rind of 1 lemon  
 grated rind of 1 orange  
 1 1/4 cups brown sugar  
 4 eggs  
 1 cup plain flour  
 1/2 teaspoon salt  
 1 teaspoon mixed spice  
 1 teaspoon ground nutmeg  
 1 teaspoon ground ginger  
 1 teaspoon cinnamon  
 1 teaspoon bicarbonate of soda  
 2 oz almonds (loosely cut and blanched — blanched means soaked for a second in boiling water)  
 4 oz soft breadcrumbs (not the packet variety, but soft white bread which is 1 day old)

pudding cloth (this needs to be scalded, wrung out and floured)

### How to do it

Chop the raisins and candied peel. Add currants, sultanas and rum and leave soaking for 2 days.

Cream butter sugar and the orange and lemon rind. Beat the eggs and add them to the mixture gradually, beating together well.

Sift all of the dry ingredients together (flour, spices etc.).

Stir in the fruit and blanched nuts alternately with the flour mixture and breadcrumbs.

Put in a large, well-buttered pudding basin lined with a circle of grease-proof paper cut to fit the base. Once the mixture has been poured, cover the top with another circle of greased greaseproof paper. Wrap the whole lot in the pudding cloth and tie firmly with string.

Steam the package in a saucepan of boiling water, covered, for 6 hours. Water should not come up more than half way up the side of the basin. Add more boiling water to keep it topped up.

When cold, cover with fresh grease-proof paper and re-tie securely with a string.

### To serve

On Christmas day, put the pudding into a saucepan of boiling water to come halfway up the sides of the basin and steam for 2 1/2 hours.

To flame the pudding, turn the hot pudding onto a serving plate, heat a little brandy gently in a saucepan, ignite in the saucepan and pour over the pudding at the table. Serve immediately with ice cream and marsala butter.

## Marsala Butter



### What you need

4 oz of butter  
 2 cups of icing sugar (sifted)  
 1 tablespoon of marsala (or brandy)  
 flaked almonds.

### How to do it

Place the almonds on some silver foil and place under the grill. Watch them closely as they burn very quickly.

Cream the butter until light and fluffy, gradually blend in the icing sugar and the marsala. Refrigerate until firm. Place on a plate and cover with the toasted almonds.

## Enjoy!

# Upcoming Events

When	What	Where	Contact / Info
11.12.04	Besuch des Christkindlesmarkts	Nürnberg	Michael Kratz michael.kratz@dean-online.de
16.12.04	Stammtisch	Bochum (Kuckelke), im „Boomerang“	Elke Meinert elke.meinert@planet-interkom.de
20.01.05	Stammtisch	München (Schwabing), im „eggers“	Jörg Stephan joerg.stephan@dean-online.de
29.01.05, 12:00 Uhr	Besichtigung der Lufthansawerft, Anmeldung erforderlich!	Frankfurt/Main	Tim Hesse tim.hesse@dean-online.de
09.-11.09.05	DeAN-European Reunion 2005	Berlin	www.DeAN-online.de
<b>Regulars</b>			
Jeden ersten Mittwoch eines Monats	Stammtisch	Berlin	Michael Kratz michael.kratz@dean-online.de

## Deadline / Submissions

Copy deadline for Issue 1/2005 (March) is February 22nd.

Publication of Issue 1/2005 will be on March 31st.

We welcome and encourage members and non-members to contribute to the DeAN-Newsletter. You could, for example, share your experiences of studying in Australia with others who are about to make that bold move themselves. If you are an Australian who has spent a few semesters in Germany we would also love to hear from you. ("Tipps zum Schreiben eines Erfahrungsberichts" can be downloaded from our website.) Alternatively, if you have recently read a book on Australia (fiction or non-fiction) you may like to share your views. This also applies to films or music, which may not be in the mainstream, but which, in your opinion, ought to be better known. Or perhaps you would like to write about something else? All of your ideas are welcome!

Your contributions should come in Rich Text- or Microsoft Word-Format. Please keep the design simple, use a common font (e.g. Arial 12pt), straight quotation marks ("...") and please don't hyphenate words manually. We request that photographs or images are submitted in digital format (JPEG or TIFF) and have a resolution of 300 dpi for the intended printing size. If you don't own the copyright in any of the pictures that you submit, please let us know. We, of course, retain the right to edit contributions.

Many thanks and we look forward to hearing from you,



## DeAN contact

### Secretary General

DeAN e.V.  
c/o Marc Dostal  
Hugenottenstr. 109b  
D-61381 Friedrichsdorf  
Germany  
marc.dostal@dean-online.de

### DeAN e.V. online

<http://www.DeAN-online.de>

All board members can be contacted by e-mail:

firstname.lastname@dean-online.de